

わたしたちは、豊かな緑と水をまもり、潤いのある住みよい柏をつくるためにこの憲章を定めます。
1. たがいに話し合っ、心のがやう明るい柏をつくりましよう
1. 老人を敬い子どもを愛する、あたたかい柏をつくりましよう
1. 環境をととのえ、安全できれいなまち・柏をつくりましよう
1. 教育を重んじ、健康で、文化の薫り高い柏をつくりましよう
1. 国際理解を深め、平和な柏をつくりましよう

柏市のうごき(60.1.1現在)
人口/269,182人 男/136,416人 女/132,766人
(前月比+516人) (+229人) (+287人)
世帯数/83,413世帯(前月比+38世帯)

広げようふるさとづくり市民の輪

発行/柏市 〒277 千葉県柏市柏五丁目10番1号 ☎0471-67-1111(大代表) 編集/秘書室広報広聴課 発行日 毎月1日・11日・21日

都心への大動脈完成
常磐・首都高速道が同時開通

一月二十四日午前零時、常磐自動車道の柏―三郷間十・八キロメートルと、首都高速6号三郷線の三郷―小菅間十・六キロメートルが同時開通し、柏市と都心が大動脈によって結ばれました。今年三月十七日、研究学園都市で開幕する科学万博に合わせ、完成を早めたと言われるこの道路。柏市や流山市では、住宅密集地を通過するため、騒音や大気汚染などの公害を心配する声が上がリ、反対運動も起こりました。このため住宅密集地では、半地下構造やふたかけ構造が採用され、ふたかけ構造部分には公園を設置し、多くの樹木を植えるなど、公害を防止するための対策がとられています。なお、開通日前日の一月二十三日には建設大臣、運輸大臣、関係都県市町村の首長など多くの関係者が三郷本線料金所と八潮料金所に集まり、両道路の開通を祝う式典やパレードを行いました。柏市と都心の時間的距離を一気に短縮する、常磐自動車道の開通は、柏市が県北の「交通要衝地」としての地位を更に高め、市北部地区の発展にも一層拍車をかけるものと期待されます。



柏市長らも出席し常磐道の開通を祝うテープカット
三郷本線料金所で

常磐自動車道路線図



開幕迫る科学万博

開幕に向け仕上げを急ぐ万博会場

常磐自動車道の開通を早める力ともなった、研究学園都市での科学万博は「人間・居住・環境と科学技術」のテーマを掲げ、三月十七日から九月十六日まで開かれます。国内二十八の企業・団体と四十七カ国、三十七国際機関の展示が予定される会場では、いま最後の仕上げ工事が行われています。



幅6.5mの側道に囲まれた、ふたかけ構造上部には、3カ所26,290㎡の公園ができました



常磐道と首都高速道をつなぐ三郷インターチェンジ



江戸川橋の上で行われた、多重衝突事故処理訓練

開通前に事故処理訓練
消防本部の連携で

一月二十四日の開通を目前に控えた同十七日、常磐自動車道で、多重衝突事故の処理訓練が行われました。この訓練は、常磐自動車道沿線市町各消防本部の常時体制では処理できない、特殊災害発生時を想定し、消火・人命救助などの業務を、関係機関の相互連携・協力体制で円滑に実行できるように、常磐自動車道消防協議会が実施したものです。江戸川の川面を渡る寒風が顔を打つ当日午前十時三十分、柏インターチェンジから五・五キロメートル、江戸川橋の上の上り車線で三重衝突事故発生。負傷者十二人、車両から出火という想定で訓練開始。同協議会に加わる道路公団、柏・流山・三郷市などの各消防本部や埼玉県警から、化学消防車・救助工作車・救急車などの車両十六台と、六十七人が参加、約二百五十人の関係者が見守る中で交通規制、負傷者の救出・搬送、車両火災防衛などを繰り広げました。

お早めにどうぞ

市県民税・所得税・事業税の申告

二月十六日から市県民税、所得税、事業税の申告受付が始まります。申告の期限は三月十五日ですが、期限間際には大変混雑します。事前に必要書類などを準備し、お早めの申告をお願いします。

申告の受付場所

◆市県民税 市役所第一庁舎 四階の大会議室

◆所得税 柏税務署 ※給与所得者の還付申告は、市役所でも受け付けます。

申告の用紙

市県民税の申告用紙は、二月七日ごろに郵送の予定です。所得税の申告用紙は、一月二十五日に郵送しました。これらの用紙は、所得税の還付

申告が必要な方

申告分を除き、それぞれ前年申告されたかたに送付します。

市県民税

1 昭和60年1月1日現在、柏市内に居住して、59年中に次のような所得があつたかた

①営業、農業などの事業所得があつたかた
②利子、配当、不動産、譲渡などの所得があつたかた
③年金受給者などを含む給与所得者で、給与のほかに事業、

所得税

1 昭和59年中に次のような所得があつたかた

①事業所得や不動産所得などがあり、59年中の所得合計額が

申告に必要なもの

市県民税の申告には、次のようなものが必要です。お早めに準備し、忘れずにお持ちください。

①申告書の源泉徴収票、給与明細書、売上帳簿など、59年分の所

収支内訳書添付など

税制改正で義務づけ

昭和五十九年度の税制改正に伴い、所得の種類や総収入金額によっては、「総収入金額報告書」の提出や、確定申告書への「収支内訳書」添付が義務づけられています。詳しくは、柏税務署にお尋ねください。

税理士が受けます 無料で申告の相談

会場は高島屋・そごう

所得税確定申告についての無料相談が行われます。当日は、税理士が相談に応じますので、ぜひご利用ください。

受付は、16日から3月15日まで

柏市中央公民館

昭和三十七年一月十九日、柏市中央公民館(現在の柏公民館)の完成を祝う式典が挙行されました。

青年学級や成人学校などの自主事業を行う一方、数多くの社会教育団体、サークルの活動拠点として利用され親しまれた。旧柏町公民館の老朽・狭あい化

に伴い、前年七月に着工、建設されたものです。建設に当たっては、三十四年十月に、早くも公民館建設委員会が結成され、市民の間で募金運動が繰り広げられるなど、市民の公民館建設に寄せた期待の大きさがうかがえます。

完成した公民館は、鉄筋コンクリート三階建て、延面積約八百五十平方メートル。料理実習室・講座室・会議室、それに和室なども兼ね備え、結婚式も開けるという立派なもの。

当時は、県内でも屈指の本格的施設を持つ公民館として、注目されました。



完成直後の柏市中央公民館 (現在の柏公民館)

ご家族で参加を 福島県只見町で ファミリースキー教室

家族みんなで、白銀の世界にシユプールを描いてもらおうと、ファミリースキー教室を開きます。行き先は昨年と同じ、福島県只見町です。同町は、三年ほど前から柏市と交流を深めているところ。ご家族で山里の冬を味わってみませんか。

日(火) 二泊三日 同24日午前6時半受け付け、同7時出発 ○ところ 福島県只見町スキー場 ○対象 市内在住の家族 先着八十人 ○費用 大人二万円 中学生以下の子供一萬八千円 ○申し込み 2月3日(日) 午前10時から柏市民体育館で受け付けます。申込金として一家族につき二万円を持参してください。



ご一緒しませんか。

柏市民号でふれあいの旅

特別列車「柏市民号」により、夏の常磐ハワイアンセンター集が行われています。柏市の市制三十周年を記念し、市民相互の交流とふれあいを深めようと国鉄主催、柏市の後援で行われるこの旅行は、柏市民ならどなたでも参加でき、しかも格安となっています。

ご家族、ご近所、グループなどおそろいで合わせのうえ、ぜひご参加ください。

○とき 2月24日(日) 〇日程 日(月)の一泊二日 〇日程

税の申告に関する問い合わせ先

- ◆市県民税は……市民税課 ☎67-1111(代)
- ◆所得税は……柏税務署 ☎63-1181(代)
- ◆事業税は……東葛飾支庁 ☎61-2111(代)

2月13日に「税の申告に関するお知らせ」発行の予定です。よくご覧のうえ申告書の作成を。

柏市役所の駐車場は、申告の受付期間中、大変混雑します。申告の際は徒歩、バス、電車などをご利用になり、自動車での出かけは、遠慮ください。

利用登録を始めます

自転車駐車を始めるに

市では、四月一日から来年三月三十一日までの間に市営自転車駐車場を利用するのに必要な登録の申請受け付けを始めます。この手続きは、「自転車の放置防止に関する条例」(昨年四月一日施行)に基づいて、駅周辺から放置自転車を一掃するため、駐車場の登録利用を導いたことによるものです。多くの皆さんの協力で、駅周辺の放置自転車はほとんどなくなり、美しい街をつくるために、今後ともご協力をお願いします。

ほぼ申請どおり利用できます

市内二十カ所にある市営自転車駐車場(以下、駐車場と略します)は、四月から一カ所減って、十九カ所になります。これは、増尾駅西口第二駐車場を、同第一駐車場に合併するためです。また、豊四

第一「柏駅東口第二」柏駅西口第一「増尾駅西口第一」の四つの駐車場は、市民の利用が多いため、市外にお住まいのかたは、登録利用できません。これらの駐車場のうち、特に柏駅東口第一、第二駐車場は、利用希望者が多いと思われるので、一部のかたを除き、抽選を行い利用できるかたを決定します。

登録利用者にははがきを発送

昭和三十九年度の登録希望駐車場を確保するために、市では今年一月中旬までに登録利用しているかたに対し、二月上旬にはがきを発送します。はがきには、現在登録している駐車場名を記載してあります。駐車場名は原則として、あなたが現在登録している駐車場です。ただし、柏駅東口第一、第二駐車場、柏駅西口第一、第二、第四駐車場、増尾駅東口第一、第二、増尾駅西口第二駐車場を登録利用している場合には、別表のとおり居住区分に従い、異なる駐車場名をはがきに記載してあります。

■居住区分による自転車駐車場変更一覧

現在、登録している自転車駐車場名	居住区分	はがきに記載した自転車駐車場名	その根拠
柏駅東口第一、第二自転車駐車場	柏一丁目、柏二丁目、柏三丁目、柏四丁目、柏五丁目、柏六丁目、中央町、中央一丁目に住居するかた	柏駅東口第三自転車駐車場	現在の駐車場は抽選となり、また同地域に住居するかたは抽選の対象外となるので変更させていただきます
"	市内の上記地域以外に住居するかた	※駐車場名は記載してありません	現在の駐車場は抽選となるのでその抽選番号が記入してあります
"	市外に住居するかた	柏駅東口第三自転車駐車場	現在の駐車場は抽選となり、また同地域に住居するかたは抽選の対象外となるので変更させていただきます
柏駅西口第二、第三、第四自転車駐車場	市内に住居するかた	柏駅西口第一自転車駐車場	昭和59年度の駐車状況により、現在の駐車場に登録しているかたもすべて以前から要望の多かった西口第一に駐車可能と見込まれますので変更させていただきます
増尾駅東口第一自転車駐車場	南増尾、酒井根、中原、東中新宿三丁目、東中新宿四丁目、つくしが丘三丁目、つくしが丘四丁目、つくしが丘五丁目、加賀一丁目、加賀二丁目、加賀三丁目、西山一丁目、西山二丁目、光ヶ丘、光ヶ丘団地、光ヶ丘二丁目、東山一丁目、東山二丁目に住居するかた	増尾駅西口第一自転車駐車場	昭和59年度の駐車状況により、現在の駐車場に登録しているかたもすべて以前から要望の多かった西口第一に駐車可能と見込まれますので変更させていただきます
増尾駅西口第二自転車駐車場	市内に住居するかた	増尾駅西口第一自転車駐車場	現在の駐車場は第一駐車場と合併し、名称が変わるため
"	市外に住居するかた	増尾駅東口第一自転車駐車場	現在の駐車場は同地域に住居するかたは登録できなくなるので変更させていただきます



市営自転車駐車場を利用する場合は、登録をしてください

柏駅東口第一と第二駐車場 抽選で利用者決定

柏駅東口第一駐車場の収容台数は千四百台、同第二駐車場は六百台です。両駐車場とも収容台数が限られているうえ、希望者が多いため、抽選で決定しますが、次のいずれかに該当するかたは抽選の対象外とします。

- ① 柏一丁目、中央町、中央一丁目に住居しているかた
- ② 柏市外に住居しているかた
- ③ 通勤、通学以外のかた
- ④ 二通以上で申し込みをしたかた

柏駅東口第一、第二駐車場を希望するかた(現在、登録利用しているかたも)は、市役所から送付されたはがきで申し込みください。また登録していてもはがきが届かなかったかた、紛失してしまったかた、新たに申し込みをするかたは、所定の抽選申請書をご利用ください。

申請書の配布は次のとおりです。書類を添付しない申し込みは無効です。現在、柏駅東口第一、第二、第三、第四駐車場に登録しているかたは、市役所から届いたはがきに抽選番号が記入してあります。抽選申請書、または抽選番号を記入していないはがきで申し込みをしたかたは、二月中旬に本人あて、抽選番号を通知します。公開抽選は、二月十九日(火)午後一時から柏市教育福祉会館四階集客室で行います。当選番号は、抽選終了後から二月二十一日(木)午後五時まで同会館三階市民ホールに掲示します。

申請結果は通知します

市では、昭和六十年度の一年間、市営の駐車場を登録利用できないかたには、各駐車場で登録証を交付します。

新しく登録利用したいかたは

四月一日から新しく駐車場を登録利用したいかたは、きょう二月一日から市役所交通安全課で申請してください。三月からは申請の際、

■登録手数料

利用者	金額(1台につき)1年間					
	市内居住者		市外居住者			
	自転車	原動機付自転車	松戸市、我野町、野田町に居住する者	流山市、流山町、流山新町に居住する者	左記以外の居住者	原動機付自転車
一般	3,000円	6,000円	3,000円	6,000円	6,000円	12,000円
高校生以下	1,500円		1,500円		3,000円	

※登録できる原動機付自転車は総排気量50cc以下のものです

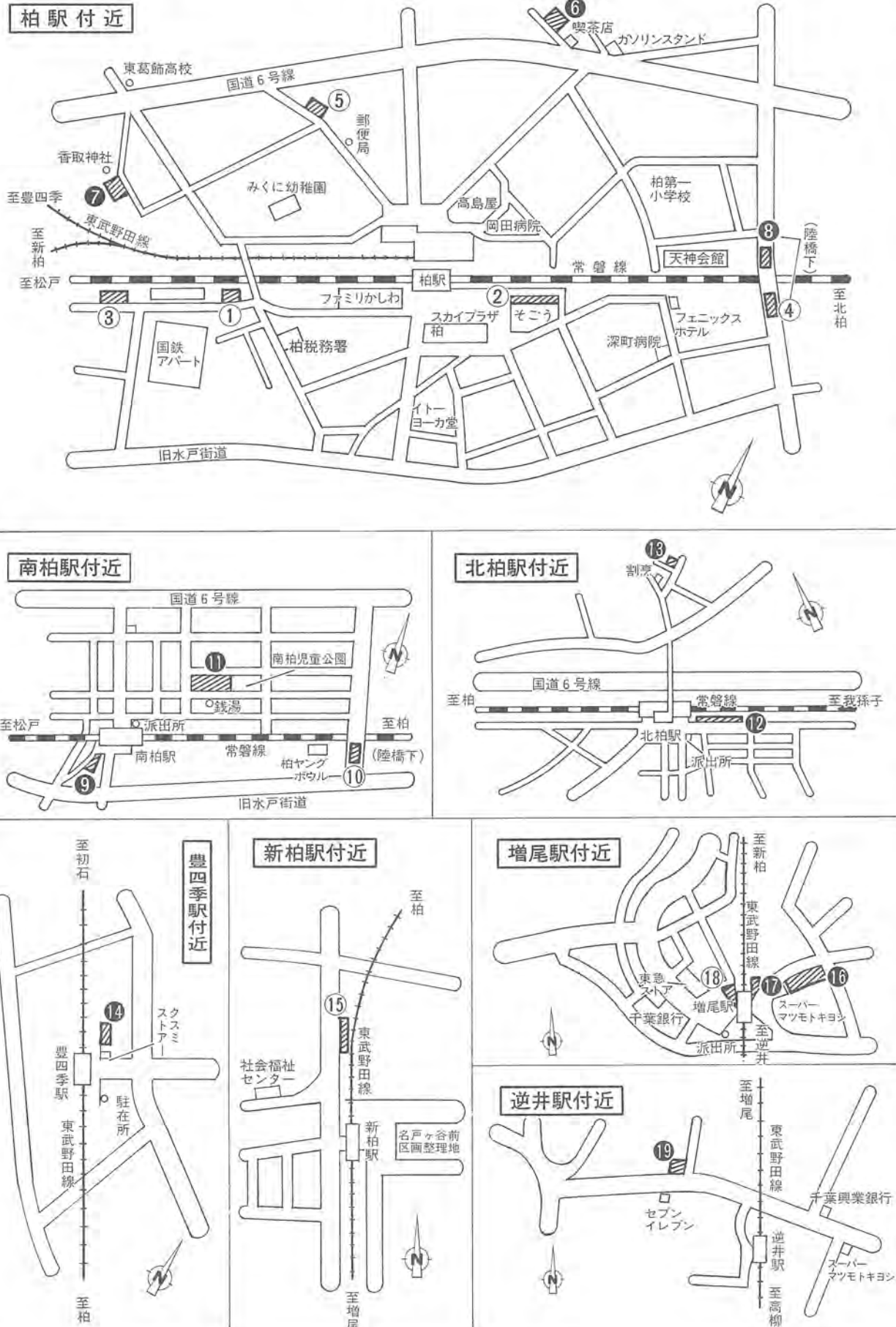
登録手数料 市外居住者も同額です

登録手数料について、近隣市町との格差を是正するため、昨年九月に「自転車の放置防止に関する条例」を改正しました。これにより、四月から市外居住者でも隣接市町に住んでいれば、市内居住者と同額の登録手数料になります。

4面に駐車場位置図を掲載

自転車登録についての問い合わせは交通安全課へ

市営自転車駐車場の位置図



■柏市営自転車駐車場一覧

駅名	地図上の番号	自転車駐車場名(カッコ内は所在地)
柏	①	柏駅東口第一自転車駐車場 (柏市中央町3番)
	②	柏駅東口第二自転車駐車場 (柏市柏一丁目1番)
	③	柏駅東口第三自転車駐車場 (柏市泉町6番)
	④	柏駅東口第四自転車駐車場 (柏市柏五丁目5番)
	⑤	柏駅西口第一自転車駐車場 (柏市旭町一丁目3番)
	⑥	柏駅西口第二自転車駐車場 (柏市あけぼの四丁目1番)
	⑦	柏駅西口第三自転車駐車場 (柏市旭町二丁目7番)
	⑧	柏駅西口第四自転車駐車場 (柏市あけぼの二丁目9番)
南柏	⑨	南柏駅東口第一自転車駐車場 (柏市豊四季509番地1)
	⑩	南柏駅東口第二自転車駐車場 (柏市豊四季542番地地先)
	⑪	南柏駅西口第一自転車駐車場 (柏市南柏二丁目5番)
北柏	⑫	北柏駅南口自転車駐車場 (柏市北柏二丁目1番地先)
	⑬	北柏駅北口自転車駐車場 (柏市根戸294番地)
豊四季	⑭	豊四季駅自転車駐車場 (柏市豊四季148番地11)
新柏	⑮	新柏駅第一自転車駐車場 (柏市豊住三丁目4番)
	⑯	新柏駅第二自転車駐車場 (柏市豊住三丁目4番)
増尾	⑰	増尾駅東口第一自転車駐車場 (柏市増尾1859番地21)
	⑱	増尾駅東口第二自転車駐車場 (柏市増尾1859番地4)
	⑲	増尾駅西口第一自転車駐車場 (柏市加賀三丁目23番)
逆井	⑳	逆井駅第一自転車駐車場 (柏市逆井14番地25)

注1) 地図上の番号が白ぬき数字の自転車駐車場には、原動機付自転車も駐車できます。ただし、増尾駅東口第二駐車場は原動機付自転車専用の駐車場です。
 注2) 太文字の自転車駐車場には、市内居住者だけが駐車できます

子どもルームを開設

6カ所で入所児童を募集します

昭和六十年度も、四月四日から来年三月三十一日までの間、市内六カ所に「子どもルーム」を開設することになり、入所児童の募集を行います。
 下校しても、家庭に保護者がいない共稼ぎ世帯児童の、健全育成・事故防止を目的とする子どもルームは、小学一年生から同三年生までを対象に開設。
 毎日午後一時から同六時半まで(日曜・祝日・夏休み中の一定期間・年末年始などを除く。学校が長期休業の場合は、午前八時半から午後六時半まで)開きます。
 入所ご希望のかたは、印鑑・両親の在職証明書を持参し、別表の入所希望ルームへ直接お申し込みください。
 ○問い合わせ 青少年課へ。

子どもルーム入所受付日程

ルーム名	所在地・受付所	受付日	受付時間	定員
光ヶ丘ルーム	光ヶ丘婦人児童センター	2月20日(水)	午後2時~5時	50人
豊住ルーム	社会福祉センター	2月20日(水)	午後2時~5時	30人
千代田ルーム	千代田近隣センター	2月21日(木)	午後2時~5時	50人
五小ルーム	柏第五小学校	2月21日(木)	午後2時~5時	30人
豊四季ルーム	豊四季婦人児童センター	2月22日(金)	午後2時~5時	50人
富勢ルーム	勤労青少年ホーム	2月22日(金)	午後2時~5時	30人

自主保育所も入所募集

子どもルームの入所児童募集に併せ、市内四カ所の「自主保育所」でも、入所児童の募集が行われます。入所ご希望のかたは、直接、各保育所にお問い合わせください。
 ●入所募集する自主保育所
 △旭町児童保育所(旭町六丁目二五)
 △松葉町児童クラブ(十余二二八七)二五九三二五五〇五
 目一(二密43-〇七八二)
 △増尾児童保育所(増尾一五八一)四七四一四七三
 △西原小地区児童保育所(二余二二二)二初病院内密521二二五

3歳児の幼児ルーム

豊四季台と豊住に開設

市では、市内在住の三歳児を対象に、幼児ルームを開設するのに先立ち、その入所児童を募集します。申し込み者全員が入所できますので、指定の日時に入所ご希望の幼児ルームへお申し込みください。
 ○対象 昭和56年4月2日から同57年4月1日までの間に生まれた、市内在住の三歳児
 ○保育期間 8月を除き、4月から来年3月まで ○申し込み方法 当日、保護者が代理人が、印鑑と自宅のあて名を明記した「はがき」一枚を持参し、各ルームへ。※入所日、保育料などは、はがきで通知します。
 ●開設ルームと申込日時
 △豊四季幼児ルーム(豊四季台婦人児童センター内密43-八八六) 2月18日、同19日の午前9時半~午後3時
 △豊住幼児ルーム(社会福祉センター内密74-五一九三) 2月19日午前9時半~午後3時
 ○問い合わせ 各ルームへ。



おたのしみ

趣味・スポーツなどのサークル
会員募集、催し案内などの情報を
お寄せください。掲載は、原則と
して会場が市内の公共施設利用
のもの、営利を目的としないもの
に限ります。

掲載ご希望のかたは、掲載希望
号の日付、代表者の住所・氏名・
年齢・職業、問い合わせに際し
られるかたの電話番号を明記し、掲
載したい内容を詳しく書いて、発
行日の十五日前までに、〒277
柏市柏五丁目一〇一 柏市役所
広報広聴課へお送りください。

●求めています

中央公民館料理サークル会員
毎月二回、隔週火・水・木・金
曜日の午前10時から正午まで、中
央公民館で活動しています。入会

金千円、月会費千五百円。募集人
数は二十人。入会希望者は、ほ
がきに住所・氏名・年齢・電話番
号・希望の曜日を明記して、2月
5日までに〒277 柏市増尾二
四二 白石陽子あてへ申し込んで
ください。問い合わせは、白石さ
ん 電話72-6311へ（午前10時か
ら午後3時まで）どうぞ。

カトリック料理教室会員 毎月
第二・四木曜日、午前10時から正
午まで、増尾近隣センターで料理
を実習しています。募集人数は十
人。会費は月千五百円です。詳し
くは、千代間さん 電話72-2513
へ。

健康体操女性会 毎週木曜
日午後7時半から同9時まで、光
ヶ丘近隣センターで練習していま
す。入会金は千円、月会費は二千
円です。入会には年齢を問いません
ので、会場にお出かけください。
問い合わせは、小島さん 電話72-1
〇八八へ。

増尾ヨガの会 金曜日の
午後10時から正午、柏市増尾二
四二 白石陽子あてへ申し込んで
ください。問い合わせは、白石さ
ん 電話72-6311へ（午前10時か
ら午後3時まで）どうぞ。

うち毎月一回、午前10時から同11
時半まで、増尾近隣センターでヨ
ガを練習しています。会費は月五
百円。詳しくは飯田さん 電話72-1
五五五へ。

●お出かけください

新富藝彩画会 2月10
日から同16日まで、新富近隣セン
ターで、墨彩画の展示会を開きま
す。入館時間は午前9時から午後
5時まで。問い合わせは坂詰さん
電話64-2424へ。



本館 64-5346
お昼の読書会 27日（水）午
後1時半～同3時半。テーマはス
タンダール著「赤と黒」
子どもの本を読む会 28日
（木）午前10時～正午。パージニ
タリウム 9、23日の

豊四季台婦人児童センター
マスコット作り
〇とき 2月16日（土）午後
1時半～同3時 〇対象 小学一
年生～中学三年生 二十人 〇費
用 無料 〇時参する物 広口ピ
ン、絵の具 〇申し込み 2月15
日までに電話または直接同センタ
ーへ。

文化会館

柏親と子のよい映画をみる会
「アフリカの鳥」ほか 2日（土）
午後2時半～、3日（日）午前10
時～午後0時10分・午後2時20分
開演。全席自由で五百円 〇問い
合わせ 同センター 電話44
5363へ。

大ホール
柏親と子のよい映画をみる会
「アフリカの鳥」ほか 2日（土）
午後2時半～、3日（日）午前10
時～午後0時10分・午後2時20分
開演。全席自由で五百円 〇問い
合わせ 同センター 電話44
5363へ。

千教組東葛支部青年部
45-1291へ。
柏市吟詠詩舞大会 24日
（日）午前9時半開演。入場無料
〇問い合わせ 柏市吟詠詩舞協
会事務局 電話67-1361へ。
【案内】 〇2月の休館日
4・12・13・18・25日。なお5・
6日は音響設備の定期点検の
ため、26日から3月15日までは照
明設備配線取り替え工事のため、
大ホール・小ホールとも利用でき
ません。
〇催しの問い合わせ 各主催者へ

利用の申し込み 柏市民文化会
館 64-1941へ。
ホール貸し出し予約抽選日
〇8月分 2月1日（金）
〇9月分 3月1日（金）
※申し込み時間は、柏市民
のかたが午前9時から同9
時半まで、それ以外のかた
は午後1時から同1時半ま
です。

人・看護婦などさまざま。活動
の方も環境美化や交通安全のキ
ャンペーン、青年祭、文化祭、
盆踊り、チャリティダンスパ
ーティー、選挙啓発活動など広範
囲である。休日は両親の農業の
手伝いができればと思うことも
あるが、ほとんど家にいたこと
がない。「外に眼を向け、何に
でもチャレンジしてみたい。今
のように豊かな時代こそ、もっ
とハングリーでなければならな
いと思います。いつも心の中で
はこのままではいけないと格闘
しています」

今年、国際青年年。「参加」
「開発」「平和」をテーマとし
て世界各国でさまざまな活動が
展開される。参加は、青年が社
会の構成員としての認識のつえ
に積極的に社会参加すること、
開発とは青年の持つ潜在能力を
十分に自覚させその向上を促す
こと、平和とは国際理解と国際
協調へ青年の力を発揮させるこ
とである。

地域の連合青年団長として藤
田さんは、国際青年年における
抱負を仲間を少しでもふやし、
青年団活動をもっと活発にした
い。活動のスローガンの一つに
地域に根ざした活動ということ
があります。国際化や高齢化の
社会に対応したふるさとづくり
に協力し、若者が誇れる柏にし
てほしいです。

昨年、連合青年団は市制三十
周年記念式典で教育文化功労の
顕彰を受けた。「青年団も市と
共に歩んで三十周年になりました
。それを記念して二月下旬に
式典を開催し講師を招き記念講
演を予定しています」
現在の団員は六十八人。会社
員・公務員・農業・自営業・職
業

逆井74番地
在住。柏市連
合青年団長。
柏市少年補導
センター運営
協議会委員。
地方公務員。
昭和34年生ま
れ。

【西原分館 電話54-10001】
〇読書会 文月会 20日（水）
午前10時～正午。テーマは三島由
紀夫著「美徳のよめぎ」
【永楽分館 電話63-1201】
〇かがみ読書会 19日（火）午
前10時～正午。テーマは「〇・ハ
ンリー短編集」
〇おはなし会 6日（水）午後
3時～同3時半
【増尾分館 電話74-7211】
〇講座とランチの会 23日（土）
午前9時半～正午。テーマは柳田
国男著「遠野物語」
【光ヶ丘分館 電話75-10033】
〇展示 21日（木）～27日（水）
18、25、28日。

【中分館 電話33-10001】
〇古典文学の会 6日（水）午
前10時～正午。テーマは「〇・ハ
ンリー短編集」
〇おはなし会 6日（水）午後
3時～同3時半
【増尾分館 電話74-7211】
〇講座とランチの会 23日（土）
午前9時半～正午。テーマは柳田
国男著「遠野物語」
【案内】
〇2月の休館日 4、11、12、
18、25、28日。

【案内】
〇2月の休館日 6、20、27日
〇開館時間 午前10時～午後8
時。（催しによっては初日、最終
日に時間を変更することがありま
す）
〇入場料 無料 〇利用の申し込
みと問い合わせ 社会教育課へ。
〇七校合同書道展（我孫子・
柏・柏南・湖北・柏中央・流山中

市民
サロン
サンフォート作品発表
会 1日（金）～4日（月）
〇松学舎大学読書会書道展
7日（木）～8日（金）
〇あさみ絵画展
9日（土）～13日（水）
〇第17回内藤さだ子絵画教室展
15日（金）～17日（日）
〇七校合同書道展（我孫子・
柏・柏南・湖北・柏中央・流山中

法律相談 毎週月曜日と第三
木曜日午前10時～午後3時
（受付は午前8時半から直接）
〇広報広聴課
15日（金）午前10
時～午後3時 〇広報広聴課
行政相談 26日（火）午前10
時～午後3時 〇広報広聴課
不動産お困りごと相談 毎月
第一・三金曜日午前10時～午後
3時 〇広報広聴課
交通事故巡回相談 7日（木）
21日（木）午前10時～午後3時
〇市役所一階交通安全課
年金相談 14日（木）午前10
時～午後3時 〇市民サロ
ン（柏駅西口ロースタウン八階）
家庭児童相談 毎週月・金曜
日午前9時～午後4時 毎週土
曜日午前9時～正午 〇家庭児
童相談室
身体障害者相談 毎週火曜日
午前10時～午後3時 〇教育福
祉会一階心身障害者相談室 電
話64-1941
精神障害者相談 毎週水曜日
午前10時～午後3時 〇教育福
祉会一階心身障害者相談室 電
話64-1941
心配ごと・結婚相談 〇心配
ごと相談 毎週水曜日午前9時
～正午 〇結婚相談 毎週水曜
日と日曜日午後1時～同3時
〇教育福祉会一階
老人福祉相談 〇毎週火、
金、土曜日午前10時～午後3時
〇教育福祉会二階老人福祉セ
ンター 電話64-1941 〇毎週
火、木曜日午前10時～午後3時
〇柏市若者センター 電話64-1941
健康相談 〇四十歳以上 毎
月第一週、第三週の日曜日午後
1時半～同2時半 〇教育福祉会
館一階の医療室、毎月第三金曜
日午後1時半～同2時半 〇光
ヶ丘近隣センター 〇六十歳以

上 第一～四週の日曜日午後1
時半～同2時半 〇柏市若
者センター職業相談 毎週月、
火、木、金曜日午前10時～午後
5時、土曜日午前10時～正午
〇高齢者職業相談室（柏駅西
口ロースタウン八階）
パート相談 毎週火、木、金
曜日午前10時～午後3時 〇消
費生活センター（柏駅東口フア
ミリーかわ三階）。問い合わせ
は、同相談所 電話64-1581-1か
か商工課へ。電話による相談は
受けません。
内職相談 毎週月曜日午前10
時～午後3時 〇消費生活セン
ター。問い合わせは、同相談所
電話64-1581-1か商工課へ。電
話による相談は受けません。
発明特許電話相談 第二土曜
日午前10時～正午 〇大沼浩司
さん 電話63-1026
消費生活相談 毎週月、火、
木、金曜日午前10時～午後4時
〇消費生活センター 電話64-141
〇〇
教育相談 毎週月・金曜日午
前9時～午後5時、毎週土曜日
午前9時～正午 〇教育研究所
電話45-1210
幼児教育相談 〇電話相談 〇
毎週月・金曜日午前9時～午後
4時 〇面接相談（予約制） 〇
毎週火、金曜日午前9時～午後
4時 〇幼児教育研究所 電話45-
七七四二
少年相談 毎週月・金曜日午
前9時～午後5時、毎週土曜日
午前9時～正午 〇柏市少年補
導センター
やまびこてんわ柏（ヤングの
悩みごと電話相談） 日曜日、
祝日を含む毎日午後1時～同5
時 〇柏市少年補導センター 電
話66-181-1

市民相談 2月

国際青年年にはばたく



連合青年団長
だれ武さん
逆井74番地
在住。柏市連
合青年団長。
柏市少年補導
センター運営
協議会委員。
地方公務員。
昭和34年生ま
れ。

今年、国際青年年。「参加」
「開発」「平和」をテーマとし
て世界各国でさまざまな活動が
展開される。参加は、青年が社
会の構成員としての認識のつえ
に積極的に社会参加すること、
開発とは青年の持つ潜在能力を
十分に自覚させその向上を促す
こと、平和とは国際理解と国際
協調へ青年の力を発揮させるこ
とである。

地域の連合青年団長として藤
田さんは、国際青年年における
抱負を仲間を少しでもふやし、
青年団活動をもっと活発にした
い。活動のスローガンの一つに
地域に根ざした活動ということ
があります。国際化や高齢化の
社会に対応したふるさとづくり
に協力し、若者が誇れる柏にし
てほしいです。

昨年、連合青年団は市制三十
周年記念式典で教育文化功労の
顕彰を受けた。「青年団も市と
共に歩んで三十周年になりました
。それを記念して二月下旬に
式典を開催し講師を招き記念講
演を予定しています」
現在の団員は六十八人。会社
員・公務員・農業・自営業・職
業

逆井74番地
在住。柏市連
合青年団長。
柏市少年補導
センター運営
協議会委員。
地方公務員。
昭和34年生ま
れ。

今年、国際青年年。「参加」
「開発」「平和」をテーマとし
て世界各国でさまざまな活動が
展開される。参加は、青年が社
会の構成員としての認識のつえ
に積極的に社会参加すること、
開発とは青年の持つ潜在能力を
十分に自覚させその向上を促す
こと、平和とは国際理解と国際
協調へ青年の力を発揮させるこ
とである。

もし急病になったら

日曜日・祝日の昼間だったら…
在宅当番医電話案内で
 ☎63-0119 柏市医療センター
 ☎33-0119 柏市消防本部
 ※診療する病院を上記電話でご案内いたします。
 ※案内時間は午前9時から午後5時まで。

土曜日・日曜日・祝日の夜間だったら…
柏市医療センターへ
 ※診療科目は内科・小児科だけです。
 ※診療受付時間は午後7時から同10時まで。
 ※場所は柏市保健センター内(下図)。

日曜日・祝日に急に歯が痛くなったら…
柏市休日急患歯科診療所へ
 ※診療科目は歯科の急患だけです。
 ※診療受付時間は午前10時から午後3時まで。
 ※場所は柏市保健センター内(下図)。



いずれの場合も保険証と診療代金を忘れずにお持ちください。

保健

ホしらせ

市役所の電話番号は……
67-1111です。
 記事の中で電話番号の表示がない場合は、この番号をダイヤルし、課名または用件をお告げください。

1歳6カ月児健康診査
 58年7月生まれが対象



(7日の午後1時半から)
 ○ところ 柏市保健センター
 ○問い合わせ 健康管理課64
 一三三三三八。

育児相談を開きます
 5つの近隣センターで

乳幼児の発育・しつけ・歯や出産などの疑問について、保健婦や栄養士・歯科衛生士が相談に応じる育児相談を行います。特に四・七・十カ月と一歳のかたは、この機会をご利用ください。

○対象 十八カ月までの乳幼児とその保護者、妊産婦 ○とき・ところ 別表のとおり ○持参する物 母子健康手帳、バスタオル ○問い合わせ 健康管理課64
 一三三三三八。

育児相談の開催日程

開催日	会場	時間
2月13日(水)	布施近隣センター	午後1時半～同3時
2月14日(木)	田中近隣センター	午後1時半～同3時
2月19日(火)	光ヶ丘近隣センター	午後1時半～同3時
2月26日(火)	南部近隣センター	午後1時半～同3時
2月27日(水)	千代田近隣センター	午後1時半～同3時

酒害相談のご利用を
 旭町近隣センターで

酒害でお悩みのかた、酒をやめなければならぬかたのために、次のとおり酒害相談を開きます。
 ○とき 2月6・13・20・27日



《第4回ふるさと柏写真展から》 作品はカラー

ふるさとを撮る

佳作
 柴田正久さん(豊四季)

77柏市柏下七三 柏市役所健康管理課へ、お送りください。申し込みは先着順に受け付けます。なお、定員に達しない場合は、次の開催時に繰り越します。電話による申し込みは受けませんので、ご注意ください。

○問い合わせ 健康管理課64
 一三三三三八。

光ヶ丘などで健康相談
 内容は診察や保健指導

四十歳以上のかたを対象に、毎月開いている健康相談。二月も次のとおり開催します。無料で医師の診察や保健指導が受けられますので、気軽にご利用ください。

○ところ・とき ▽教育福祉会館一階医務室 2月1・8・22日
 ▽光ヶ丘近隣センター二階多目的ホール 2月15日。時間は、いずれも午後1時半～同2時半
 ※お問い合わせ 健康管理課64
 一三三三三八。

原爆被爆者の相談会
 6日に柏保健所で開催

健康の保持・増進や日常生活の援助などを内容とする原爆被爆者の相談会が行われます。ぜひご利用ください。

○とき 2月6日(水) 午後1時～同3時半 ○ところ 柏保健所 ○費用 無料
 ○問い合わせ 柏保健所 電話67-1111

グループワークの集い
 精神障害回復のかたに

レクリエーションや料理などを通じて、人との交流を図り、お互いの悩みなどを話し合う機会にと、精神障害回復者のグループワーク「樹の会」が開かれます。

○とき 2月12・26日の火曜日 午前9時半～正午 ○ところ 柏保健所 ○費用 無料 ○申し込み 事前に電話で柏保健所へ。
 ○問い合わせ 柏保健所 電話67-1111

28日までに忘れずに
 特別土地保有税の申告

昨年一月一日から十二月三十一日までの間に、市内で五千平方メートル以上の土地を取得したかたは、二月二十八日までに、特別土地保有税を申告納付してください。

なお、恒久的な建物などのために使用している土地について、納税義務の免除を受けたいかたは、取得分の申告と併せて、免除認定の申請をしてください。

○問い合わせ 資産課へ。

3日から美容体操教室
 新田原近隣センターで

地域のかたに身近な所で、健康な体づくりをしてみよう、と、新田原近隣センターで美容体操教室を開きます。

○問い合わせ 社会体育課64
 一九五七三。

市役所内の
 銀行も休業

9日の土曜日
 公金の納付などは、なるべく別の日にお済ませください。お問い合わせ 会計課へ
 ○問い合わせ 会計課へ

千葉県花植木センターの催し
 成田市天神の同センターでは、年間を通じて研修会、園芸教室、展示会が開かれ、無料で公開されています。2月は松・落葉樹のつぎ木、松盆栽の作り方、松の造形についての研修会を行います。ぜひご参加ください。問い合わせ 同センター 電話0476-321037へ。

時間が変わります
 帰宅呼びかけの放送

広報無線による、児童・生徒への帰宅呼びかけ放送の時間が、二月一日から午後五時に変更となります。
 ○問い合わせ 青少年課へ

案内

新入学生に祝金を支給
 厚生課で申請手続きを

第三子以降で、今年四月に小学校に入学するお子さんをお持ちのかたは、今年四月に入学するお子さんをお持ちのかたは、入学祝金を支給します。申請は、入学前月の下旬まで、市役所市民課で申請してください。

○問い合わせ 市民課 電話67-1111



柏商工会議所婦人部講演会
 2月5日午後2時から同3時半まで、同会議所二階ホールで開かれます。内容は、評論家の海原治氏の講演「国際情勢と日本の進路について」。入場無料です。問い合わせは、同会議所 電話67-1111

第三回ポイスカウト展
 ポイスカウト東葛地区協議会が、2月9日から同13日まで、柏市公会堂で開かれます。柏市公会堂は、柏市公会堂の連絡通路で開かれます。入場は無料。柏市我孫子・沼津の各団が、活動の内容を展示してまいります。問い合わせは、平井さん 電話91-7255へ。

労働職業病対策連絡会
 千葉労働職業病対策連絡会が、2月16日午後1時から同4時まで、千葉中央コミュニケーションセンターに開設します。相談費用は無料。問い合わせは、千葉中央法律事務所 電話0472-251456へ。

排水技術者試験を実施
 事前に準備講習会も

市では、排水設備責任技術者試験と、そのための講習会を行います。この試験に合格し、指定工事に所属すると、排水設備責任技術者として登録でき、工事の設計、確認申請、施行監督、現場検査などを担当できます。

この試験を受けようとするかたは、責任技術者試験申込書に履歴書と写真(縦三センチ、横二・五センチのもの三枚。いずれも裏面に氏名を明記を添えて、二月十三日までに市役所下水道部業務課へ申し込んでください。申込書は同課で配布しています。

●排水設備責任技術者試験 2月22日(金) 午前10時～正午、柏市教育福祉会館四階集会所
 ●講習会 2月14日(木) 午後2時～同4時、同集会所
 ○問い合わせ 業務課へ。

一部を変更します
 水道工事の当番店

ご家庭の漏水修理などを行う柏市指定水道工事当番店が一部変更になりました。変更になったのは、毎月三日の当番店です。この日は山口設備(柏市豊上町四一七 電話44-1018)だけです。

○問い合わせ 水道部給水課

2月3日、10、17、24日、3月3日の日曜日 午前9時～同11時 ○ところ 新田原近隣センター体育館 ○内容 健康体操、リズム体操、エアロビクス体操、なの花体操 ○対象 家庭婦人のかた 五十人 ○費用 保険代として五百円 ○申し込み 2月3日午前8時半から新田原近隣センターへ費用を持って直接申し込みください。上履きと運動のできる服装でおいでください。

○問い合わせ 社会体育課64
 一九五七三。

あなたも走りませんか
 ふるさとジョギングで

今月も次のとおり「ふるさとジョギング」を開きます。

○とき 2月3日(日) 午前9時～同11時半 ○ところ 市民体育館・サイクリング・ジョギングコース ○費用 百円 ○受付 当日、午前9時から市民体育館前で行います。ジョギングのできる服装で、参加料・タオル・運動靴などをお持ちのうえ参加を。

○問い合わせ 社会体育課64
 一九五七三。

催し

3日から美容体操教室
 新田原近隣センターで

地域のかたに身近な所で、健康な体づくりをしてみよう、と、新田原近隣センターで美容体操教室を開きます。

○問い合わせ 社会体育課64
 一九五七三。

市役所内の
 銀行も休業

9日の土曜日
 公金の納付などは、なるべく別の日にお済ませください。お問い合わせ 会計課へ
 ○問い合わせ 会計課へ

千葉県花植木センターの催し
 成田市天神の同センターでは、年間を通じて研修会、園芸教室、展示会が開かれ、無料で公開されています。2月は松・落葉樹のつぎ木、松盆栽の作り方、松の造形についての研修会を行います。ぜひご参加ください。問い合わせ 同センター 電話0476-321037へ。

時間が変わります
 帰宅呼びかけの放送

広報無線による、児童・生徒への帰宅呼びかけ放送の時間が、二月一日から午後五時に変更となります。
 ○問い合わせ 青少年課へ

原爆被爆者の相談会
 6日に柏保健所で開催

健康の保持・増進や日常生活の援助などを内容とする原爆被爆者の相談会が行われます。ぜひご利用ください。

○とき 2月6日(水) 午後1時～同3時半 ○ところ 柏保健所 ○費用 無料
 ○問い合わせ 柏保健所 電話67-1111

グループワークの集い
 精神障害回復のかたに

レクリエーションや料理などを通じて、人との交流を図り、お互いの悩みなどを話し合う機会にと、精神障害回復者のグループワーク「樹の会」が開かれます。

○とき 2月12・26日の火曜日 午前9時半～正午 ○ところ 柏保健所 ○費用 無料 ○申し込み 事前に電話で柏保健所へ。
 ○問い合わせ 柏保健所 電話67-1111

酒害相談のご利用を
 旭町近隣センターで

酒害でお悩みのかた、酒をやめなければならぬかたのために、次のとおり酒害相談を開きます。
 ○とき 2月6・13・20・27日